

**Manuale d'uso - Efficienza Energetica / User Manual - Energy Efficiency / Manuel de l'utilisateur - L'efficacité énergétique / Handbuch - Energieeffizienz / Handboek - Energie-efficiëntie Manual - Eficiencia Energética / Manual - Eficiência Energética / Manuell - Energieeffektivitet / Manuell - Energieeffektivitet / Manuaalinen - Energy Efficiency / Manual – Energieeffektivitet Руководство - Энергоэффективность / Käsiiraamat - Energiatõhusus / Rokasgrāmata - Energoefektivitātes**

PF			IT	EN	FR	DE	NL	ES	PT	SV	NO	FI	DK	RU	ET	LV	
<b>S</b>	<b>FRANKE</b>	Informazioni sulla scheda del prodotto secondo EN 2014															
		Informazioni sulla scheda del prodotto secondo EN 2014	Product fiche information, according to EN2014	Informations sur la fiche du produit selon EN 65/2014	Informationen über das Produkt-Datenblatt gemäß EN 2014	Informatie over het productblad volgens EN2014	Información sobre la ficha del producto conforme a EN2014	Informações na ficha do produto de acordo com o norma EN 65/2014	Uppgifter i produktinformationsblad enligt 65/2014	Opplysninger på produktkortet iht. henhold til 65/2014	Tietoa tuoteleistoista asetuksen (EU) 65/2014 mukaisesti	Oplysninger i datablad vedrørende produktet i henhold til 65/2014	Информация в карточке изделия в соответствии с EN 2014	Toote etteki teave vastavalt 65/2014	Informācija markējuma saskaņā ar 65/2014		
<b>M</b>	<b>110.0377.741</b>	Supplier's name															
		Supplier's name	Nom du fournisseur	Name des Zulieferers	Naam van de leverancier	Naam van de leverancier	Nombre del proveedor	Nome do fornecedor	Leverantörens namn	Navnet til leverandøren	Tavaramoittajan nimi	Leverandörrens namn	Имя поставщика	Tarjaja nimi	Piegādātāja nosaukums		
<b>AEChood</b>	<b>47,0</b>	<b>kWh/a</b>	Identificativo del modello														
<b>EEC</b>	<b>A+</b>		Consumo energetico annuale														
<b>FDEhood</b>	<b>35,4</b>		Efficienza fluidodinamica														
<b>FDEC</b>	<b>A</b>		Classe di efficienza fluidodinamica														
<b>LEhood</b>	<b>28</b>	<b>lux/Watt</b>	Efficienza luminosa														
<b>LEC</b>	<b>A</b>		Classe di efficienza luminosa														
<b>GFEhood</b>	<b>75,1</b>	<b>%</b>	Efficienza di filtrazione antigrasso														
<b>GFEC</b>	<b>C</b>		Classe di efficienza di filtrazione antigrasso														
<b>Qmin</b>	<b>260</b>	<b>m3/h</b>	Flusso d'aria a velocità minima														
<b>Qmax</b>	<b>610</b>	<b>m3/h</b>	Flusso d'aria a velocità massima														
<b>Qboost</b>	<b>810</b>	<b>m3/h</b>	Flusso d'aria a velocità intensiva														
<b>SPEmin</b>	<b>47</b>	<b>dBa</b>	Emissione di potenza sonora A ponderata in aria a velocità minima														
<b>SPEmax</b>	<b>67</b>	<b>dBa</b>	Emissione di potenza sonora A ponderata in aria a velocità massima														
<b>SPEboost</b>	<b>72</b>	<b>dBa</b>	Emissione di potenza sonora A ponderata in aria a velocità intensiva														
<b>P0</b>	<b>0,49</b>	<b>Watt</b>	Consumo di corrente in modalità di														
<b>PI</b>	<b>F</b>	<b>EEIhood</b>	Consumo di corrente in modalità standby														
			Consumo di corrente in modalità standby	Power Consumption in standby mode	Consommation de courant en mode off	Stromverbrauch in Off Standby	Stroomverbruik in de stand-bystand	Consumo de energía en modo standby	Consumo de energia en modo de espera	Tidsbetyning i standby-läge	Effektförbrukning i hvilestand	Engergiakulutus tavassa valmistila	Energiförbrukning i standby/stand	Pöytäteave väljalähtuud režiimis	Enerģijas patēriņš gaidīšanas režīmā		
<b>Qbep</b>	<b>419,5</b>	<b>m3/h</b>	Coefficiente di incremento del tempo														
<b>Pbep</b>	<b>489</b>	<b>Pa</b>	Indice di efficienza energetica														
<b>Qmax</b>	<b>810,0</b>	<b>m3/h</b>	Portata d'aria misurata nel punto di efficienza migliore														
<b>Wbep</b>	<b>161,0</b>	<b>W</b>	Pressione dell'aria misurata nel punto di efficienza migliore														
<b>WL</b>	<b>8,0</b>	<b>W</b>	flusso d'aria massimo														
<b>Emiddle</b>	<b>225</b>	<b>dBa</b>	Alimentazione elettrica misurata nel punto di efficienza migliore														
<b>Lwa</b>	<b>67</b>	Potenza nominale del sistema di illuminazione															
		Potenza nominale del sistema di illuminazione	Nominal power of the lighting system	Puissance nominale du système d'éclairage	Nennleistung der Leuchtsysteme	Nominiaal vermogen van het verlichtingssysteem	Potencia nominal del sistema de iluminación	Potência nominal do sistema de iluminação	Märkeffekt för belysningsystemet	Nominal effekt til belysningsystemet	Valaistusjärjestelmän nimellisteho	Belysningssystemets nominelle effekt	Номинальная мощность осветительной системы	Valgustusüsteemi nimivõimsus	Apagājumsuoma enerģētiskā jauda		
<b>Lwa</b>	<b>67</b>	Illuminazione media del sistema di illuminazione sul piano cottura															
		Average illumination of the lighting system on the cooking surface	Éclairage moyen du système sur la plaque de cuisson	Durchschnittliche Aufhellung des Kochfelds	Gemiddelde verlichting van het verlichtingsoppervlak	Iluminación media del sistema de iluminación en el plano de cocción	Iluminação média produzida pelo sistema de iluminação na superfície de cozedura	Genomsnittlig belysning över kokyten	Gjennomsnittlig lysstyrke til belysningsystemet over kottplate	Valaistusjärjestelmän keskimääräinen valaistusvoimakkuus kettopinnalla	Belysningssystemets gennemsnitlige lysstyrke på kogefladen	Средняя освещенность осветительной системы на рабочей поверхности	Valgustusüsteemi keskmise valgustusvoime pliitpinnal	Vidējais apgaismošanas sistēmas apgaismojums uz gatavošanas virsmas			
<b>Qbep</b>	<b>419,5</b>	<b>m3/h</b>	Portata d'aria misurata nel punto di efficienza migliore														
<b>Wbep</b>	<b>161,0</b>	<b>W</b>	Pressione dell'aria misurata nel punto di efficienza migliore														
<b>WL</b>	<b>8,0</b>	<b>W</b>	flusso d'aria massimo														
<b>Emiddle</b>	<b>225</b>	<b>dBa</b>	Alimentazione elettrica misurata nel punto di efficienza migliore														
<b>Lwa</b>	<b>67</b>	<b>dBa</b>	Potenza nominale del sistema di illuminazione														
<b>Emiddle</b>			Illuminazione media del sistema di illuminazione sul piano cottura														
<b>Lwa</b>			Livello di potenza sonora all'impostazione massima														
<b>CONSIGLI PER IL RISPARMIO ENERGETICO</b>			<b>ENERGY SAVING TIPS</b>														
1) Quando si inizia a cucinare, azionare la cappa a velocità minima per controllare l'umidità ed eliminare gli odori di cucina. 2) Usare la velocità intensiva solo quando strettamente necessario. 3) Aumentare la velocità della cappa solo quando richiesto dalla quantità di vapore da eliminare. 4) Mantenere pulito il filtro o puliti i filtri della cappa per ottimizzare l'efficienza antigrasso e antiodori.			1) When you start cooking, switch on the range hood at minimum speed, to control moisture and remove cooking odor. 2) Use boost speed only when it is strictly necessary. 3) Increase the range hood speed only when necessary. 4) Keep the range hood filter (s) clean to optimize grease and odor efficiency.														
<b>CONSEILS POUR L'ÉCONOMIE ÉNERGÉTIQUE</b>			<b>CONSELS POUR L'ÉCONOMIE ÉNERGÉTIQUE</b>														
1) Lorsque vous commencez à cuisiner, mettez la hotte à la vitesse minimum pour contrôler l'humidité et éliminer les odeurs de cuisine. 2) Utilisez la vitesse boost uniquement quand c'est strictement nécessaire. 3) Augmentez la vitesse de la hotte seulement lorsque la quantité de vapeur nécessite. 4) Veillez à ce que le ou les filtres de la hotte soient toujours propres, afin d'optimiser l'efficacité anti-graisse et anti-odors.			1) Lorsque vous commencez à cuisiner, mettez la hotte à la vitesse minimum pour contrôler l'humidité et éliminer les odeurs de cuisine. 2) N'utilisez la vitesse intensive que quand c'est strictement nécessaire. 3) Augmentez la vitesse de la hotte seulement lorsque la quantité de vapeur nécessite. 4) Maintenez les filtres de la hotte toujours propres, afin d'optimiser l'efficacité anti-graisse et anti-odors.														
<b>RATSCHLÄGE ZUR ENERGIEPARSAUNG</b>			<b>RATSCHLÄGE ZUR ENERGIEPARSAUNG</b>														
1) Beginnen Sie das Kochvorgangs die Haube bei niedrigster Drehzahl zu betätigen, um die Feuchtigkeit abzugelassen und Gerüche zu beseitigen. 2) Gebrauh die hoheste Intensivgeschwindigkeit nur dann benutzen, wenn sich viel Dampf entwickelt. 3) Erhöhen Sie die Drehzahl der Haube nur bei vermehrter Feuchtigkeit. 4) Halten Sie die Filter der Haube sauber halten, damit die Fett- und Geruchsfiltrierung optimiert wird.			1) Beginnen Sie das Kochvorgangs die Haube bei niedrigster Drehzahl zu betätigen, um die Feuchtigkeit abzugelassen und Gerüche zu beseitigen. 2) Gebrauh die hoheste Intensivgeschwindigkeit nur dann benutzen, wenn sich viel Dampf entwickelt. 3) Erhöhen Sie die Drehzahl der Haube nur bei vermehrter Feuchtigkeit. 4) Halten Sie die Filter der Haube sauber halten, damit die Fett- und Geruchsfiltrierung optimiert wird.														
<b>TIPS VOOR ENERGIEBESPARING</b>			<b>TIPS VOOR ENERGIEBESPARING</b>														
1) Start kookfenvetten på lavest niveau når du begynder tilberedningen for at reducere fugtigheden og fjjerne madens lugt. 2) Brug kun intensiv hastighed når det er helt nødvendigt. 3) Øk køkklæktans hastighed endast når der er meget damp i køkkenet. 4) Hold køkkensfilter rene for at optimere luft og luktfilterens effektivitet.			1) Start kookfenvetten på lavest niveau når du begynder tilberedningen for at reducere fugtigheden og fjjerne madens lugt. 2) Brug kun intensiv hastighed når det er helt nødvendigt. 3) Øk køkklæktans hastighed endast når der er meget damp i køkkenet. 4) Hold køkkensfilter rene for at optimere luft og luktfilterens effektivitet.														
<b>CONSEJOS PARA EL AHORRO DE ENERGÍA</b>			<b>CONSEJOS PARA EL AHORRO DE ENERGÍA</b>														
1) Comience a cocinar, accione la campana a la velocidad mínima para controlar la humedad y eliminar los olores de cocina. 2) Utilice la velocidad intensiva solo cuando sea estrictamente necesario. 3) Aumente la velocidad de la campana solo cuando el vapor requiere. 4) Mantener limpio el filtro o los filtros de la campana para optimizar la eficiencia antigrasa y anticeros.			1) Comience a cocinar, accione la campana a la velocidad mínima para controlar la humedad y eliminar los olores de cocina. 2) Utilice la velocidad intensiva solo cuando sea estrictamente necesario. 3) Aumente la velocidad de la campana solo cuando el vapor requiere. 4) Mantener limpio el filtro o los filtros de la campana para optimizar la eficiencia antigrasa y anticeros.														
<b>CONSEJOS PARA POUPAR ENERGIA</b>			<b>CONSEJOS PARA POUPAR ENERGIA</b>														
1) Comece a cozinhar, ligue o exaustor na velocidade mínima para controlar a humidade e eliminar os cheiros da cozinha. 2) Utilize a velocidade intensiva apenas quando estritamente necessário. 3) Aumente a velocidade do exaustor apenas quando a quantidade de vapor exigir. 4) Mantenha o filtro(s) limpos, para otimizar a eficiência de retenção de gorduras e de cheiros.			1) Comece a cozinhar, ligue o exaustor na velocidade mínima para controlar a humidade e eliminar os cheiros da cozinha. 2) Utilize a velocidade intensiva apenas quando estritamente necessário. 3) Aumente a velocidade do exaustor apenas quando a quantidade de vapor exigir. 4) Mantenha o filtro(s) limpos, para otimizar a eficiência de retenção de gorduras e de cheiros.														
<b>REKOMENDACIJI PO EKONOMIJAI ENERGIJOS TAUPANAM</b>			<b>REKOMENDACIJI PO EKONOMIJAI ENERGIJOS TAUPANAM</b>														
1) Kad sākat gatavēt, ievietojiet tīrītāju uz minimālās ātruma, lai samazinātu mitruma līmeni un izņemtu ēdiena smaržu. 2) Izmantojiet ātrāko ātrumu tikai tad, ja tas ir nepieciešams. 3) Paaugstiniet ātrumu tikai tad, ja nepieciešams. 4) Turiet filtrus (tīrītājus) tīrus, lai optimizētu tvaiku noņemšanas efektivitāti.			1) Kad sākat gatavēt, ievietojiet tīrītāju uz minimālās ātruma, lai samazinātu mitruma līmeni un izņemtu ēdiena smaržu. 2) Izmantojiet ātrāko ātrumu tikai tad, ja tas ir nepieciešams. 3) Paaugstiniet ātrumu tikai tad, ja nepieciešams. 4) Turiet filtrus (tīrītājus) tīrus, lai optimizētu tvaiku noņemšanas efektivitāti.														
<b>REKOMENDACIJI PO EKONOMIJAI ENERGIJOS TAUPANAM</b>			<b>REKOMENDACIJI PO EKONOMIJAI ENERGIJOS TAUPANAM</b>														
1) Kad sākat gatavēt, ievietojiet tīrītāju uz minimālās ātruma, lai samazinātu mitruma līmeni un izņemtu ēdiena smaržu. 2) Izmantojiet ātrāko ātrumu tikai tad, ja tas ir nepieciešams. 3) Paaugstiniet ātrumu tikai tad, ja nepieciešams. 4) Turiet filtrus (tīrītājus) tīrus, lai optimizētu tvaiku noņemšanas efektivitāti.			1) Kad sākat gatavēt, ievietojiet tīrītāju uz minimālās ātruma, lai samazinātu mitruma līmeni un izņemtu ēdiena smaržu. 2) Izmantojiet ātrāko ātrumu tikai tad, ja tas ir nepieciešams. 3) Paaugstiniet ātrumu tikai tad, ja nepieciešams. 4) Turiet filtrus (tīrītājus) tīrus, lai optimizētu tvaiku noņemšanas efektivitāti.														
<b>REKOMENDACIJI PO EKONOMIJAI ENERGIJOS TAUPANAM</b>			<b>REKOMENDACIJI PO EKONOMIJAI ENERGIJOS TAUPANAM</b>														
1) Kad sākat gatavēt, ievietojiet tīrītāju uz minimālās ātruma, lai samazinātu mitruma līmeni un izņemtu ēdiena smaržu. 2) Izmantojiet ātrāko ātrumu tikai tad, ja tas ir nepieciešams. 3) Paaugstiniet ātrumu tikai tad, ja nepieciešams. 4) Turiet filtrus (tīrītājus) tīrus, lai optimizētu tvaiku noņemšanas efektivitāti.			1) Kad sākat gatavēt, ievietojiet tīrītāju uz minimālās ātruma, lai samazinātu mitruma līmeni un izņemtu ēdiena smaržu. 2) Izmantojiet ātrāko ātrumu tikai tad, ja tas ir nepieciešams. 3) Paaugstiniet ātrumu tikai tad, ja nepieciešams. 4) Turiet filtrus (tīrītājus) tīrus, lai optimizētu tvaiku noņemšanas efektivitāti.														
<b>REKOMENDACIJI PO EKONOMIJAI ENERGIJOS TAUPANAM</b>			<b>REKOMENDACIJI PO EKONOMIJAI ENERGIJOS TAUPANAM</b>														
1) Kad sākat gatavēt, ievietojiet tīrītāju uz minimālās ātruma, lai samazinātu mitruma līmeni un izņemtu ēdiena smaržu. 2) Izmantojiet ātrāko ātrumu tikai tad, ja tas ir nepieciešams. 3) Paaugstiniet ātrumu tikai tad, ja nepieciešams. 4) Turiet filtrus (tīrītājus) tīrus, lai optimizētu tvaiku noņemšanas efektivitāti.			1) Kad sākat gatavēt, ievietojiet tīrītāju uz minimālās ātruma, lai samazinātu mitruma līmeni un izņemtu ēdiena smaržu. 2) Izmantojiet ātrāko ātrumu tikai tad, ja tas ir nepieciešams. 3) Paaugstiniet ātrumu tikai tad, ja nepieciešams. 4) Turiet filtrus (tīrītājus) tīrus, lai optimizētu tvaiku noņemšanas efektivitāti.														
<b>Norme di riferimento: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564</b>	<b>Normative references: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564</b>	<b>Normes de référence: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564</b>	<b>Referenznormen: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564</b>	<b>Referentienormen ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564</b>	<b>Normas de referencia: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564</b>	<b>Normas de referência: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564</b>	<b>Referensstandarder: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564</b>	<b>Referensstandarder: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564</b>	<b>Vitnormit: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564</b>	<b>Referencenstandarder: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564</b>	<b>Normatīvu dokumenti: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564</b>	<b>Normativilvidet: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564</b>	<b>Normatīvu atsauces: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564</b>				

